

## 本社移転のご案内

拝啓 時下ますますご清祥のこととお慶び申し上げます  
平素は格別のご高配を賜り 厚く御礼申し上げます  
この度 弊社は本社を御殿山トラストタワーに移転し  
4月19日(月)より業務を開始することと相成りましたので  
ご案内申し上げます  
今後も研鑽を重ね 業務に邁進する所存でございますので  
倍旧のご指導ご鞭撻を賜りますようお願い申し上げます  
先ずは略儀ながら書中をもちましてご挨拶申し上げます

敬具

2010年3月吉日

フレゼニウス カービ ジャパン 株式会社  
代表取締役社長 マティアス・ワグナー

なお 移転に伴い電話番号等も変更となります  
移転時までのお問い合わせ先：法人代表 03-5718-5644

移転先住所：〒140-0001 東京都品川区北品川4-7-35  
御殿山トラストタワー 9F

新電話番号：(Tel) 03-3280-3211  
新FAX番号：(Fax) 03-3280-3212

※製造販売業、修理業、販売・賃貸業に係わる部署につきましては  
今まで通り現住所（東京都大田区山王2-1-2）にて業務を行います。  
ご不明の点などございましたら各担当者にお問い合わせいただけますようお願い申し上げます。

March, 2010

Dear Sir/Madam:

It is our pleasure to inform you that Fresenius Kabi Japan Headquarters will relocate to Gotenyama Trust Tower, effective April 19, 2010.

The new address, phone and fax numbers will be:

New Address : 9F Gotenyama Trust Tower, 4-7-35, Kita-shinagawa,  
Shinagawa-ku, Tokyo 140-0001

Phone : +81(0)3-3280-3211 (Main)

Fax : +81(0)3-3280-3212

Our intent is to make this transition as quickly as possible, and we would like to ensure you that we will continue to provide the highest quality professional services to your company.

Sincerely yours,

Mathias Wagner  
President & CEO  
Fresenius Kabi Japan K.K.



JR 線「品川駅」より徒歩約10分(無料シャトルバスあり)

JR 線「大崎駅」より徒歩約14分

京浜急行線「北品川駅」より徒歩約5分